



GABRIELE FABIO LOMBARDI

24 Marzo 1985

Autorizzo al trattamento dei dati personali secondo l'art. 13 del D. Lgs. 196/2003 e l'art. 13 GDPR 679/16.

PROFILO

Traduttore con forte determinazione alla crescita professionale.
Capacità di apprendimento rapide e propensione al lavoro di squadra.
Un ampio ventaglio di competenze multidisciplinari mi permettono di destreggiarmi in diversi campi.

CONTATTI

- +39 3396935870
- fabio.lombardi.2023@gmail.com
- Fasano (BR), 72015 Italia
- linkedin.com/in/gabriele-fabio-lombardi-07359a229

LINGUE

| | | |
|----------|--|--------|
| Italiano | | Native |
| Inglese | | C2 |
| Spagnolo | | A2 |
| Tedesco | | A1 |

COMPETENZE INFORMATICHE

Word, Excel, PowerPoint,
Outlook
Pacchetto OpenOffice
OmegaT
MemoQ
Aegisub
Canva

ESPERIENZA

- Traduttore freelance**
2020 - ATTUALE
 - Traduzione
 - Localizzazione
 - Revisione e correzione bozze
 - Sottotitolazione e creazione di timecoding
 - Interpretariato
 - Trascrizione
 - Insegnamento
- Cameriere - Barista - Chef/Commis de rang**
GIUGNO 2002 - ATTUALE
 - Gestione prenotazioni
 - Preparazione ambiente di lavoro
 - Servizio ai tavoli e al banco
 - Coordinazione tra i reparti
 - Gestione magazzino e revisione ordini
 - Assistenza clienti
 - Formazione del personale

EDUCAZIONE

- Università degli Studi di Bari Aldo Moro**
IN CORSO
Laurea in Lingue e Letterature Straniere
- University of Cambridge**
GIUGNO 2004
First Certificate in English ESOL Examinations
- I.I.S.S. Leonardo da Vinci, Fasano (BR), Italia**
GIUGNO 2004
Diploma di maturità Scientifico-Informatica P.O.N.

ATTIVITÀ EXTRACURRICULARI

- Collaborazione con l'associazione "U'mbracchie" nella gestione del Museo della Casa alla Fasanese, volta a promuovere la cultura e le tradizioni del territorio